

# تحلیل روانشناسانه سترند ستم و سهراب

رضا مهریزی

گروهی که اسطوره را معنی دار می‌دانند- ارائه کرده‌اند؛ تعریفی را که آقای جلال ستاری بر مبنای نظر میرچالایاده ارائه کرده است را در ذیل می‌آوریم: «اطوره، روشنگر معنای زندگی است و به همین جهت «داستانی رانت» است، در مقابل قصه و حکایت که «داستان‌های دروغ‌اند» و به این اعتبار، الگو و نمونه نوعی، اسوه و عین ثابت هر رفتار و کردار معنی دار آدمی است که باید همواره تجدید و تکرار شود تا اعمال انسانی «معنی» بیابند... زمان اسطوره برخلاف زمان تاریخی خطی یا «دیرند» نیست. بلکه برگشت پذیر است و این رجعت پذیری خود خصلت ذاتی اسطوره به شمار می‌رود، چون استطوره نمودار الگو و سرمشق یا عین ثابت است و بنابراین بی وقفه تکرار می‌شود». (ستاری. ۱۳۷۶. ص ۶ و ۷)

چکیده دیدگاه‌های کارل گوستاو یونگ در ادامه، پاره‌ای از نظریات یونگ را که در تحلیل اسطوره به کار مان می‌آید به اجمال بیان می‌کنیم. یونگ (۱۹۶۱-۱۸۷۵)، روانشناس بر جسته سبیسی، شخصیت را مرکب از چندین سیستم یا دستگاه روانی می‌داند که جدا از یکدیگرند ولی در یکدیگر تأثیر متقابل دارند. این سیستم‌ها عبارتند از:

- من یا خودآگاه ۲- ناخودآگاه فردی ۳-
- ناخودآگاه همگانی باکهنه الگوها ۴- ماسک (چهره ساختگی) ۵- سایه و...
- من یا خودآگاه (Ego):

تعریف اسطوره امروزه دانش اسطوره‌شناسی بحث یا مقوله‌ای منحصر ادبی و زبان‌شناسخی نیست که به مدد علم بلاغت و بیان بتوان بدان پرداخت، بلکه حوزه‌ای است که می‌حقوقان دوران ما از دیدگاه‌های علوم انسانی (قوم‌شناسی، انسان‌شناسی و روانکاری و...) با روش‌هایی که علم توضیح و تفسیر معانی (hermenotic) باب کرده است در آن می‌نگرند، و این خود گستردنگی و پیچیدگی این دانش را روشن می‌سازد.

از اسطوره دو تعریف متضاد در دست است: «نخست تعریف علمی اسطوره‌شناس معاصر که در آن «معنا» بی‌رمزی می‌یابند و دیگر تعریف مرسوم و متداول تازمان حاضر، که آن را «بی‌معنی» پنداشته است» (ستاری. ۱۳۷۶. ص ۵)

بی‌گمان دسته‌بندی بالا، بسیار کلی است اما حسن آن این است که قالبی فراهم می‌آورد که همه تعاریف قابل اعتنای اسطوره را می‌توان در آن گنجاند.

لازم به یادآوری است که اسطوره‌شناسان بزرگ دوران ما: سنت گرایان (رنه گتون، بورکهارت و...) و روانکاران (فروید، یونگ و...) و ساختارگرایان (کلودلوی استروس، ژرژ دومزیل و...) و پدیدارشناسان (هانری کرین، میرچالایاده و...) و دیگران، همه در اساطیر معنایی جسته و یافته‌اند و همگی اساطیر را «معنی دار» دانسته‌اند. ما در میان تعاریف پرشماری که این دسته- یعنی

در گیری پدر و پسر و کشته شلن پسر به دست پدر یا به عکس، تاریخی به اندازه عمر آدمی دارد، اما آن چه در اسطوره‌های مطرح می‌شود، چند و جهی است، در «ادیب شهریار» پسر پدر- رامی کشد و در «رستم و سهراب»، پدر- رستم- پسر- سهراب- را از پای در می‌آورد. چند و جهی ولا یه لایه بودن اسطوره‌ها، سبب برداشت‌های متفاوت از آن شده ولذا تفسیرهای گوناگون ارائه می‌شود. پیش‌رفت

روان‌شناسی، جامعه‌شناسی و اسطوره‌شناسی به این جریان دامن زده و آن را گسترش داده و بر عمق آن افزوده است. داستان رستم و سهراب در شاهنامه فردوسی یکی از مهمترین اسطوره‌های حماسی و تراژیک است که به دلیل اصالت داستان و هنر خلاقه حماسه‌سرای بزرگ و جاوده‌دان نام آن یعنی حکیم ابوالقاسم فردوسی در بازیوری چنین اسطوره حماسی‌ای، همواره تازگی دارد و با برخوانش افق‌های تازه‌ای، ذهن و زبان مخاطب را انباشته از زیبایی هنری و محظوایی می‌کند. در نوشتار تحلیلی کوتاه‌زیر، نویسنده داستان رستم و سهراب را از دیدگاه کارل گوستاویونگ، روان‌شناس معروف بررسی می‌کند، گرچه تازه نیست اما مرور آن بی‌فایده نخواهد بود.



من همان شعور ظاهریاً ضمیر خود آگاه است، که از احساسات و عواطف و به طور کلی از هر آنچه که معلوم شخصی است یا می‌تواند معلوم او باشد، تشکیل یافته است.

## ۲- ناخودآگاه فردی (Personal)

مرکب از ویژگی‌هایی است که زمانی خود آگاه بوده اند ولی به علی‌واپس زده و طرد یا فراموش شده‌اند. در ناخودآگاه فردی هر کسی ممکن است عقده‌هایی از احساسات، عاطفه، اندیشه و... تشکیل شود که سبب انجام کارهایی توسط آدمی شوند بی‌آن که خود آن فرد متوجه شود.

## ۳- ناخودآگاه همگانی یا جمعی (Collective)

مخزنی است از خاطره‌ها و آثاری که آدمی از نیاکان دور به ارث برده است- البته منظور یونگ، اشاره به عقیده‌ای موروثی نیست بلکه بیشتر شیوه کارکردی موروثی را در تظر دارد که به طریق فطری سر از تخم درآوردن جوجه شbahت دارد- «ناخودآگاه جمعی» بر تمام اعمال و رفتار آدمی تاثیر می‌گذارد، به خصوص بر رفتارهای عاطفی، و ما تنها با مشاهده تأثیرات آن از وجودش آگاه می‌شویم. یونگ، محتويات ناخودآگاه جمعی را «کهن الگو (Archetype)» نامید. رویا، مناسک آیینی، اسطوره‌ها و آثار هنری حاوی بسیاری از کهن الگوها هستند و بهترین منبع شناخت این مفاهیم به شمار می‌آیند. در نظریه تحلیلی یونگ، «ناخودآگاه جمعی» قوی ترین سیستم روان آدمی است که حتی پایه «خودآگاه فردی» نیز بر آن نهاده شده است و معرفت ما از عالم خارج و نیز بسیاری از رفتارها و کنش‌های ما، متأثر از کهن الگوهای موجود در «ناخودآگاه جمعی» شکل می‌گیرد.

## ۴- ماسک (The persona)

ماسک یا نقاب، تصویر اجتماعی فرد است. شخصیت واقعی و فردی هر انسانی در پشت این نقاب قرار دارد و اگر تاثیر اجتماع زیاد باشد این نقاب ضخیم تر و استقلال شخصی کمتر می‌شود، در این صورت آدمی پرتوی از اجتماع می‌شود که دیگر نمی‌تواند هدفها و آمال واقعی خود را دنبال کند و به آنها تحقق بخشد.

## ۵- سایه (The Shadow)

سایه در نظر یونگ، جنبه وحشی و خشن غرایز و طبیعت آدمی است. از این رو، سایه از مجموعه غرایزی که از اجداد وحشی به ارث رسیده اند و در ناخودآگاه جمعی جای دارند، تشکیل شده است. افکار، احساسات نامناسب و ناپسند ناشی از سایه می‌دارند و در خودآگاه و رفتار آدمی بروز و ظهور یابند، لیکن آدمی معمولاً با ماسک آنها را از انتظار پنهان می‌دارد و یا واپس می‌زند ولی گهگاه نیز در

□ از نظر می‌ریچ‌الیاده؛ «اسطوره<sup>۵</sup>»  
روشنگر هنای زندگی است و به  
همین علت «داستانی راست» است.  
در مقابله قصه و حکایت که  
«داستان‌های دروغ‌اند» و به این  
اعتبار، الگو و نمونه‌ نوعی، ایسو<sup>۶</sup> و  
عین ثابت‌ هر رفتار و کردار  
هنی دار آدمی است که باید همواره  
تجدد و تکرار شود تا اعمال  
انسانی هنی بی‌پند.

رفتار آدمی ظاهر می‌شوند<sup>(۱)</sup>:  
متن اسطوره رستم و سهراب  
برای تحلیل اسطوره، از آوردن متن آن هرچند به  
گونه موجز و فشرده مرا گزینی نیست.  
کنون رزم سهراب و رستم شنو  
دگرها شنیدستی این هم شنو  
rstem برای شکار به نجعیر گاه نزدیک مرز توران  
می‌رود و پس از شکار، رخش را آزاد می‌کند و خود  
به خواب فرو می‌رود. تئی چند از سوران ترک،  
رخش را می‌ربایند و بندکرد و با خود می‌برند.  
rstem چو برمی خیزد و رخش رانمی یابد برای یافتن  
رخش پیاده به شهر سمنگان می‌رود. بزرگان شهر  
چواز آمدن رستم خیردار می‌شوند به پیشیازش رفته  
و اورابه گرمی می‌پذیرند و اسباب عیش و عشرت  
اورا فراهم می‌آورند.  
نشستند با رودسازان به هم  
بدان تا تهمتن نباشد درم  
چو شدمست هنگام خواب آمدش  
همی از نشستن شتاب آمدش

چو رستم به خواب می‌رود، نیمه شب تهمینه  
دختر شاه سمنگان خرامان به بالین او می‌آید:  
دو ابر و کمان و دو گیسو کمند  
به بالا به کردار سرو بلند  
لبان از طبر زد زبان از شکر  
دهانش مکلله به در و گوهر  
rstem که از دیدن او شگفت‌زده شده است و از نام  
و کام او می‌پرسد، تهمینه نام خود می‌گوید و

سهراب را تشریح می‌نماید.

کاووس چو از دلاوری‌های سهراب خبردار می‌شود، نامه‌ای به رستم می‌نویسد و از او می‌خواهد به جنگ سهراب رود، رستم می‌پذیرد و سپاه ایران عازم نبرد می‌شود.

سهراب پیش از نبرد، نشان سرداران ایران را از هجیر- که اسیر کرده بود- می‌پرسد و هجر از همه سرداران بزرگ جز رستم نام می‌برد، زیرا که می‌هراشد مبادا رستم به دست سهراب کشته گردد و سپاه ایران از هم پیاشد.

سرانجام روز نبرد فرامی‌رسد و سهراب برای رزم با یکدیگر آماده می‌شوند و در میدان نبرد،

سهراب از رستم می‌پرسد:

بدو گفت کن تو پرسم سخن

همه راستی باید افکند بن

من ایدون گمانم که تو رستمی

که از تخمه‌ی نامور نیرمی

چنین داد پاسخ که رستم نیم

هم از تخمه‌ی سام نیرم نیم

که او پهلوانست و من که هترم

نه با تخت و گاهم نه با افسرم

از امید سهراب شد نامید

بر او تیره شد روی روز سپید

rstم و سهراب با هم گل‌اویز می‌شوند و

سرانجام در پایان روز، بی‌آن‌که کاری از پیش برند

به لشکرگاه خود باز می‌گردند.

روز بعد، سهراب به میدان نبرد می‌آید و بارستم

روبه رو می‌شود ولی به جای عتاب و خطاب و

رجز خوانی، از رستم احوال‌پرسی می‌کند و با

خواهش، نام و نشان وی را جویا می‌شود و

می‌گوید آیا تو رستم نیستی؟

مگر پور دستان سام یلی

گزین نامور رستم زابلی

ولی رستم، اعتنایی به سخنان او نمی‌کند و

می‌گوید: قرار ما این بود که امروز با هم کشتنی

بگیریم و آنگاه:

از اسبان جنگی فرود آمدند

هشیوار با گبر و خود آمدند

چو شیران به کشتی برآویختند

زن‌ها خوی و خون همی ریختند

سهراب پس از مدتی، رستم را به زمین می‌زندو

خنجر بر می‌آورد و قصده بربیدن سر وی می‌کند

ولی رستم به وی خطاب می‌کند و می‌گوید:

به سهراب گفت: ای یل شیر گیر

کمندا فکن و گرد و شمشیر گیر

دگر گونه تر باشد، آینین ما

جز این باشد آرایش دین ما

کسی کاو به کشتی نبرد آورد

سرمهتری زیر گرد آورد



نخستین که پشش نهد بر زمین  
نبرد سرش گرچه باشد به کین  
اگر بار دیگرش زیر آورد  
به افکندنش نام شیر آورد

روباشد از سر کندزو جدا  
بلین گونه بربا شد آینین ما  
خلاصه با این نیرنگ، رستم از دست سهراب  
خلاصی می‌یابد.

چورستم زچنگ وی آزاد گشت  
بسان یکی تیغ پولاد گشت  
به یزدان بناید کای کردگار  
بلین کار این بنده را پاس دار  
همان زور خواهم کز آغاز کار  
مرادادی ای پاک پروردگار  
بار دیگر جنگ شروع شد و در گرم‌گرم جنگ  
rstم، پهلوان جوان را به خاک می‌اندازد:  
خم آورد پشت دلیر جوان  
زمانه سرآمد نبودش توان  
زدش بر زمین بر، به کردار شیر  
بدانست کاو هم نماند به زیر  
سبک تیغ تیز از میان بر کشید  
بر شیر بیدار دل بر درید  
سهراب از درد به خود می‌پیچید و به رستم چنین  
می‌گوید:

نشان داد مادر مرا از پدر  
زمه راندر آمد، روانم به سر  
کنون گر تو در آب ماهی شوی  
و یا چون شب اندر سیاهی شوی  
بخواهد هم از تو پدر کین من  
چو بیند که بخش است بالین من  
ازین نامداران و گردن کشان  
کسی هم برد نزد رستم نشان  
چو بشنید رستم، سرش خیره گشت  
جهان پیش چشم اندرش تیره گشت  
پرسید زان پس که آمد به هوش  
بدو گفت بالله و با خوش  
که اکنون چه داری ز رستم نشان  
که گم باد نامش ز گردن کشان  
سهراب، مهره را به رستم نشان می‌دهد. Rستم  
چو مهره را می‌بیند بنای ناله و خروش می‌گذارد؛  
سهراب که متوجه موضوع شده است به رستم  
شکوه کنان می‌گوید:  
زهر گونه‌ای بودمت رهنما  
نجنید یک ذره مهرت ز جای  
rstم سراسیمه به نزد سپاهیان ایران باز می‌گردد  
و گودرز را به نزد کیکاووس می‌فرستد تا نوشدارو  
را از وی بگیرد، باشد که با آن سهراب را از مرگ  
نجات دهد. ولی کیکاووس از دادن نوشدارو  
خودداری می‌کند و می‌گوید:  
سخن‌های سهراب نشیده‌ای  
نه مرد بزرگ جهان دیده‌ای،  
کز ایرانیان سر بیرم هزار  
کنم زنده کاووس کی را به دار

اگر مانداو زنده اند رجهان  
بپیچند از وی کهان و مهان  
گودرز، پیغام کیکاروس را به رستم داد و رستم،  
سهراب را در جامه‌ای زرنگار خواباند و سهراب  
در کنار پدر چشم از جهان فروپست. رستم با آندوه و  
ناراحتی بسیار با پای پیاده به زابلستان بازمی‌گردد.  
پیاده شد از اسب رستم چو باد  
به جای کله، خاک بر سر نهاد  
همی گفت زارای نبرده جوان  
سرافراز و از تخمه‌ی پهلوان  
کدامین پدر هرگز این کار کرد  
سزاوارم اکنون به گفتار سر  
از آن سو، خبر مرگ سهراب در توران می‌پیچد و  
مادرش تهمینه از آن آگاه می‌شود.  
به مادر خبر شد که سهراب گرد  
به تیغ پدر خسته گشت و بمرد  
بزد چنگ و پدرید پیر اهنش  
درخشنان شد آن لعل زیبا تش  
دو زلفین چون تاب داده کمند  
برانگشت پیچید و از بن بکند  
خروشید و جوشید و جامه درید  
به زاری بر آن کودک تارسید  
سرانجام هم در غم او بمرد  
روانش بشد سوی سهراب گرد(۲)

\*\*\*

تحلیل اسطوره رستم و سهراب  
ما براین باوریم که در این اسطوره، رستم را پیش  
و بیش از هر چیز باید «نماد» یا به عبارت بهتری که  
یونگ به کار می‌رود، «کهن الگوی» (Archetype) «ست خواهی» دانست.  
«کهن الگوی سنت خواهی» از جمله کهن  
الگوهایی است که در ناخود آگاه جمعی از ایرانیان  
از دیرباز تا امروز وجود داشته و دارد.

قراردادشتن این کهن الگو در ناخود آگاه جمعی  
ایرانیان را باید یکی از عوامل مهم و تاثیرگذار در  
رویارویی با عناصر نوآین و عوامل تجدید طلب تلقی  
کرد که همواره درجهت دهی به تاریخ و فرهنگ و  
سیاست و اقتصاد... این مرز و بوم نقش جدی  
داشته است.

رستم، شخصیت محبوب و افسانه‌ای این  
سرزمین، نماد این کهن الگو - سنت خواهی - در  
دانستان رستم و سهراب است؛ البته اینجا تها جایی  
نیست که رستم نماد سنت است. بلکه در اسطوره  
رستم و اسفندیار نیز وی همین نقش را بر عهده دارد  
و در برابر اسفندیار که مبلغ آین نوین و در واقع نماد  
همان تجدید خواهی است، قرار می‌گیرد. در آن  
دانستان، سرانجام چشمان خود را از دست می‌دهد.  
در اینجا نیز، سهراب که پسروپاره تن رستم است  
رویایی جز به ریاست نشاندن، و به شاهی ایران و

□ رستم هنگام فریب سهراب و  
کشتن وی از آن قسمت از شخصیت  
خود که خشن و بی رحم است و به  
«The shadow» یعنی یونگ «سایه»  
نام دارد، پرده برهی دارد. همین  
وضعیت سبب‌هی شود تا نام خود  
را از زبان سهراب می‌شنود  
«نقاب» «نقاب»  
از چهار پرداد.

توران برگزیدن رستم در سرندارد، در واقع، تمام  
وجود سهراب را عشق به پدر و عظمت وی فراگرفته  
است.

اما پدر پیرش، فرتوت تراز آن است که به این دست  
مسائل بیان دیشد. او نه تنها پرسش را انکار می‌کند  
بلکه برای سریوش نهادن بر ضعف‌هایش چاره‌ای  
جز انکار نیز ندارد و هر چند سهراب می‌کوشد که او  
خود را معرفی کند و نام و نشانش چیزی بگوید و  
نشانی بنماید، او چیزی به زبان نمی‌آورد و این نقاب  
یا به قول یونگ پرسونا: «the Persona» را از چهره  
برنمی‌گیرد.

و سرانجام زمانی که به وسیله سهراب به زمین زده  
می‌شود برخلاف روش و منش جوانمردی از  
بی تجربگی سهراب سود می‌برد و جوان ناپخته را  
به نیرنگی خام می‌کند و از دستش می‌رهد.

رستم در ادامه نبرد از خدای خویش مدد می‌طلبد  
و موفق می‌شود به لطف کمک خدایی که در ایران  
همواره پشتیبان سنت طلبان است، پشت سهراب  
را به خاک رساند و به او امان نداده و برخلاف آنچه  
پیشتر به سهراب گفته بی درنگ پهلوی او را برد.  
رستم در اینجا در واقع از آن قسمت از شخصیت  
خود که خشن و بی رحم است و به تعییر یونگ،  
سایه «The Shadow» نام دارد پرده بر می‌دارد.

جوان بخت برگشته با پهلوی از هم دریده، رستم  
را از کین خواهی پدرش بر حذر می‌دارد.  
رستم که تاکنون هرگونه کوشش سهراب برای  
معرفی خودش را ناکام گذاشته چون نام رستم را

می‌کند، درست می‌گوید و در باب آنچه که از نظر می‌اندازد، به خطای می‌رود و دعوی توجیه و تبیین همه چیز به طور کامل و درست ممکن است نظام توجیهی را به سرعت دچار آفت پریشان گویی و هذیان در تفسیر کند»: (کایوا، ۱۳۷۹، ص ۴۸)

## ۱۰۵) نوشت

- در نگارش مطالب این بخش از کتاب‌های زیر استفاده شده است:
  - نظریه‌های شخصیت، علی‌اکبر سیاسی، ۱۳۷۱.
  - تحلیل رویا، کارل گوستاویونگ، ترجمه: رضارضایی، ۱۳۸۲.
  - اسطوره، ک.ک. روتون، ترجمه: ابوالقاسم اسماعیل پور، ۱۳۷۸.
  - یک گام تامهتاب و یونگ، زهره زاهدی، ۱۳۸۳.
  - برگزیده شاهنامه فردوسی، دکتر رجایی پخارایی، به کوشش: کتابخانه مزادپور. ۱۳۸۱.
  - داستان‌های نامور نامی باستان (۷)، به اهتمام، دکتر دیرسیاکی، ۱۳۷۸.

## ۱۰۶) منابع

- رجایی پخارایی، احمدعلی، برگزیده شاهنامه فردوسی، به کوشش: کتابخانه مزادپور تهران، پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی، ۱۳۸۱.
- روتون، ک.ک اسطوره، ترجمه: ابوالقاسم اسماعیل پور تهران، نشر مرکز، ۱۳۷۸.
- زاهدی، زهره، یک گام تامهتاب و یونگ، تهران، مؤسسه انتشارات سوکند، ۱۳۸۳.
- ستاری، جلال، اسطوره در جهان امروز، تهران، نشر مرکز، ۱۳۷۶.
- سیاسی، علی‌اکبر نظریه‌های شخصیت یا مکاتب روان‌شناسی، تهران، مؤسسه انتشارات و چاپ دانشگاه تهران، ۱۳۷۱.
- فردوسی، ابوالقاسم، داستان‌های نامور نامه باستان، به اهتمام، سیلم محمد دیرسیاکی، تهران، انتشارات پوند معاصر، ۱۳۷۸.
- کایوا، روزه، کشش اسطوره، ترجمه: جلال ستاری، تهران، نشر مرکز، ۱۳۷۹.
- گرانت، مایکل، هیزل جان، فرهنگ اساطیر کلاسیک (یونان و روم)، ترجمه: رضارضایی، تهران، نشر ماهی، ۱۳۸۴.
- یونگ، کارل گوستاو، تحلیل رویا، ترجمه: رضارضایی، تهران، نشر افکار، ۱۳۸۲.

**□ رستم، شخصیت محبوب و افسانه‌ای این سرزمین، نماد این کهن‌الگو-سنن خواهی-در داستان رستم و سه راب است؛ البته این جان‌ها جایی نیست که رستم نماد سنت است. بلکه در اسطوره رستم و اسفندیار نیز روی همین نقش را بر عهده دارد و در پر ابر اسفنديار که مبلغ آیین نوین و در واقع نماد همان تجدد خواهی است، قرار می‌گیرد.**

و ما اسطوره مشابهی که برای قیاس با آن برگزیدیم، داستان اودیپ (Oedipus) است که از اسطوره‌های مشهور یونانی است و همانطور که شاید اکثر قریب به اتفاق خوانندگان فرهیخته ما می‌دانند، فروید.<sup>۱</sup> روانکاو برجسته- این اسطوره را تحلیل روانکاوی کرده است. ما اکنون می‌خواهیم از دریچه جامعه شناختی، که البته نافی منظر روانکاوی نیست، به نظاره این داستان بنشینیم.

همانطور که می‌دانیم و در اسطوره آمده است، «لائوس» حاکم شهر تبس با زنی به نام «یوکاستا» ازدواج می‌کند. اندکی بعد هاتف غیبی به او خبر می‌دهد که پسری که از «یوکاستا» زاده می‌شود را راخواهد کشت. از این‌رو، وقتی یوکاستا پسری به دنیا آورد، لائوس طفل را برداشت و آن رادر کوهی رهامي کند؛ اما همانطور که مقدار شده بودی زنده می‌ماند و بوسیله چوپانی جان به در می‌برد.

این اسطوره کمی دراز دامن است و تفصیل و جزییات آن به کار مان نیاید؛ اما آنچه قطعی است و در اسطوره آمده است این است که، آن پسر بزرگ می‌شود و پس از ماجراهایی سرانجام پدر را به قتل می‌رساند. (گرانت، هیزل، ۱۳۸۴)

اگر در این اسطوره مانند اسطوره رستم و سه راب، پدر را نماد سنت و پسر را مظاهر تجدد به شمار آوریم؛ می‌بینیم که در یونان و غرب، پسر دست به قتل پدر می‌زند یعنی درست برخلاف آنچه که ما در ایران با آن روبه روییم.

طرفه آنکه اگر جریانات تاریخی در یونان و غرب را هم به تماشا بنشینیم، آنچه می‌بینیم همان است، یعنی پیروزی تجدد بر سنت و قتل پدر سنت به دست پسر تجدد.

و آنچه در تاریخ ایران و احوال مردمانش از دیرزمان تا امروز به عیان قابل رویت است نیز، تجلی همان اسطوره رستم و سه راب است، یعنی قتل پسر تجدد به دست پدر سنت؛ در این مورد سخن بسیار است و مجال ما اندک، پس از اطباب بیشتر می‌پرهیزیم و این بخش را به پایان می‌بریم.

سخن پایانی ما در این نوشتار، تقریباً هر آنچه سودای گفتگش به خوانندگان عزیز را در سرمی پروراندیم؛ بیان کردیم، اما در پایان، تذکار نکته‌ای را ضروری می‌دانم.

همانطور که می‌دانید نظریات مختلف در علوم انسانی در حکم عینک‌های گوناگونی است که فرد به دیده می‌نهد و هر کدام از این عینک‌ها، تنها بخش‌هایی از حقیقت را برجسته می‌کند و بخش‌هایی را از نظر می‌اندازد.

اگرچه نظریات مختلف در مورد شمول و میزان بیان حقیقت پر ابر نیستند، اما در مورد این که همه آنها کم و بیش مواردی را از دیده دور می‌دارند،